

Poland-Wrocław: Construction work for pipelines, communication and power lines**OJ S 106/2023 05/06/2023****Contract award notice****Works****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Fortum Network Wrocław Sp. z o.o.

Postal address: ul. Antoniego Słonimskiego 1A

Town: Wrocław

NUTS code: PL514 Miasto Wrocław

Postal code: 50-304

Country: Poland

E-mail: przetargi@fortum.com

Telephone: +48 785054301

Internet address(es):Main address: <https://www.fortum.pl/>**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością. Zamawiający udzielający zamówień, o którym mowa w art. 6 ustawy Pzp

I.5. Main activity

Other activity: Wynajem i dzierżawa pozostałych maszyn, urządzeń oraz dobór materialnych, gdzie indziej niesklasyfikowane. Wykonywanie instalacji wodno-kanalizacyjnych, ciepłych, gazowych i klimatyzacyjnych

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Przebudowa istniejącej sieci ciepłowniczej w technologii tradycyjnej na sieć preizolowaną i budowa sieci preizolowanej w rejonie ul. Sowiej i ul. Krzyckiej we Wrocławiu

Reference number: 2902/2022

II.1.2. Main CPV code

45231000 Construction work for pipelines, communication and power lines

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest:

1. przebudowa istniejącej sieci ciepłowniczej w technologii tradycyjnej 2xDn200 i 2xDN150 na sieć preizolowaną 2xØ219,1/315 – 2xØ168,3/250mm oraz 2xØ168,3/450 (rury podwójne preizolowane) o długości ok. 267,3 mb, w tym budowa sieci preizolowanej 2xØ168, 3/250mm o długości ok. 75 m,
2. przebudowa przyłączy ciepłowniczych w technologii tradycyjnej 2xDn100, 2xDn50 i 2xDn40 na przyłącza preizolowane 2xØ114/3/200mm, 2xØ60,3/125 mm i 2xØ48,3/110 mm od komory nr K-VI/66/1 do budynku przy ul. Sowiej 15a, w kierunku budynków przy ul. Krzyckiej 6 i ul. Krzyckiej 8 oraz w kierunku ul. Sowiej 2a,
3. budowa odwodnienia z kamionki Ø0,15m o długości ok. 3 mb.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 870 200,00 PLN

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

45111000 Demolition, site preparation and clearance work, 45112000 Excavating and earthmoving work, 45231100 General construction work for pipelines, 45233000 Construction, foundation and surface works for highways, roads, 45312000 Alarm system and antenna installation work, 45321000 Thermal insulation work

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL514 Miasto Wrocław

Main site or place of performance: Rejon ul. Sowiej i ul. Krzyckiej we Wrocławiu.

II.2.4. Description of the procurement

1. Przedmiotem zamówienia jest:

- 1) przebudowa istniejącej sieci ciepłowniczej w technologii tradycyjnej 2xDn200 i 2xDN150 na sieć preizolowaną 2xØ219,1/315 – 2xØ168,3/250mm oraz 2xØ168,3/450 (rury podwójne preizolowane) o długości ok. 267,3 mb, w tym budowa sieci preizolowanej 2xØ168, 3/250mm o długości ok. 75 m,
- 2) przebudowa przyłączy ciepłowniczych w technologii tradycyjnej 2xDn100, 2xDn50 i 2xDn40 na przyłącza preizolowane 2xØ114/3/200mm, 2xØ60,3/125 mm i 2xØ48,3/110 mm od komory nr K-VI/66/1 do budynku przy ul. Sowiej 15a, w kierunku budynków przy ul. Krzyckiej 6 i ul. Krzyckiej 8 oraz w kierunku ul. Sowiej 2a,
- 3) budowa odwodnienia z kamionki Ø0,15m o długości ok. 3 mb,

2. Przedmiot zamówienia jest podzielony na 2 etapy:

- 1) Etap I – budowa odcinka preizolowanej sieci ciepłowniczej 2xØ219,1/315mm, 2xØ168.3/250 oraz 2xØ168,3/450 (rury podwójne preizolowane) od istniejącej sieci ciepłowniczej zlokalizowanej za budynkiem przy ul. Sowiej 2 do komory ciepłowniczej K-VI/66/1, o długości ok. 267,3 mb (w technologii preizolowanej) (wraz z wykonaniem przejść pod jezdnią ul. Krzyckiej i ul. Sowiej) wraz z:
 - a) przyłączem 2x 2xØ114,3/200mm, o długości ok. 11,7 mb do budynku przy ul. Sowiej 2a (w technologii preizolowanej) i budową odwodnienia kamionka Ø 0,15m,
 - b) likwidacja komór ciepłowniczych K-174/791/1odw, K-174/791/2odp oraz K-174/791/2.
- 2) Etap II – przebudowa odcinka sieci od komory ciepłowniczej K—VI/66/1 do budynków:
 - a) ul. Sowiej 15a: 2 xØ48,3/110m (w technologii preizolowanej) o długości ok. 9 mb,
 - b) ul. Krzyckiej 6: 2 xØ60,3/125mm (w technologii preizolowanej) o długości ok. 109,14 mb,
 - c) ul. Krzyckiej 8: 2 xØ48,3/110m (w technologii preizolowanej) o długości ok. 2,5 mb,

- d) wykonanie trójnika i połączenie z istniejącym przyłączem 2 x Ø60,3/125mm do budynku przy u
3. Przebudowę sieci ciepłowniczej należy wykonać zgodnie ze szczegółowymi wymaganiami aktualnie obowiązującej normy PN-EN 13942 lub równoważnej..
4. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera SWZ, wzór umowy, STWIORB, dokumentacja projektowa (załącznik nr 10 do SWZ).
5. W dokumentacji projektowej zostały wskazane wymagane minimalne parametry techniczne systemu w technologii rur preizolowanych. Każdy z Wykonawców zobowiązany jest wykazać, że oferowany przez niego system w technologii rur preizolowanych spełnia minimalne parametry techniczne określone przez Zamawiającego poprzez udokumentowanie, że materiały preizolowane spełniają wymagania określone w dokumentacji projektowej.
6. Wykonawca jest zobowiązany w Formularzu oferty – załącznik nr 1 do SWZ wskazać nazwę producenta i nazwę oferowanego systemu technologii rur preizolowanych;
7. Wykonawca udzielił gwarancji i rękojmi:
- 1) na zaoferowany system preizolowany oraz związane z tym systemem wykonane roboty budowlane – 10 lat;
 - 2) na armaturę odcinającą – na okres 5 lat;
 - 3) na odtworzenie nawierzchni – na okres 5 lat albo dłuższy w zależności od uzgodnień z właścicielami terenu (uzgodnienia z właścicielami terenu są załączone do dokumentacji projektowej dla przedmiotowego postępowania przetargowego);
 - 4) na wykonane urządzenia i materiały wykorzystane w ramach usunięcia kolizji i budowy urządzeń elektroenergetycznych: na okres 36 miesięcy.
8. Obowiązki Wykonawcy i Zamawiającego oraz warunki realizacji zamówienia zawiera podpisana z Wykonawcą umowa.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin gwarancji i rękojmi na system preizolowany / Weighting: 10
Price - Weighting: 90

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project: Przedmiot zamówienia jest dofinansowany w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko 2014-2020. Priorytet I: Zmniejszenie emisyjności gospodarki. Działanie 1.5: Efektywna dystrybucja ciepła i chłodu. Tytuł projektu: Przebudowa sieci ciepłowniczej we Wrocławiu celem ograniczenia strat na przesyle oraz emisji CO2 i pyłów – Etap II. Numer projektu: POIS.01.05.00-00-0046/18

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2022/S 250-729921](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Title:

Przebudowa istniejącej sieci ciepłowniczej w technologii tradycyjnej na sieć preizolowaną i budowa sieci preizolowanej w rejonie ul. Sowiej i ul. Krzyckiej we Wrocławiu

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

18/05/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 7

Number of tenders received from SMEs: 7

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 7

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Przedsiębiorstwo Specjalistyczne Energoterm Sp. z o.o.

Postal address: ul. Płaska 4-10

Town: Toruń

NUTS code: PL61 Kujawsko-pomorskie

Postal code: 87-100

Country: Poland

E-mail: info@energoterm.pl

Internet address: <https://energoterm.pl/>

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 870 200,00 PLN

Total value of the contract/lot: 870 200,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Postępowanie przetargowe było prowadzone przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. Komunikacja między Zamawiającym a Wykonawcami odbywała się przy użyciu Platformy przetargowej Fortum <https://fortum-pzp.logitrade.net/rejestracja/ustawowe.html>
Uwaga : Zamawiający informuje, że w związku z ograniczeniem liczby znaków w sekcjach ogłoszenia informacje dot. warunków udziału w postępowaniu, podstawy wykluczenia oraz wykazu oświadczeń i dokumentów potwierdzających spełnianie warunków udziału w postępowaniu i brak podstaw wykluczenia oraz szczegółowy opis kryteriów oceny ofert, zostały określone w SWZ wraz z załącznikami do SWZ – na Platformie przetargowej Fortum pod adresem: <https://fortum-pzp.logitrade.net/rejestracja/ustawowe.html>

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587700
Internet address: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Środki ochrony prawnej określone w niniejszym dziale przysługują wykonawcy, oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy PZP.
2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 PZP oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców.
3. Odwołanie przysługuje na:
 - 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy;
 - 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy;
4. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. Odwołujący przekazuje kopię odwołania zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.
5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej.
6. Odwołanie wnosi się w terminie:
 - 6.1. 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej,
 - 6.2. 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).
7. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 5 i 6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia

8. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.

9. W postępowaniu toczącym się wskutek wniesienia skargi stosuje się odpowiednio przepisy ustawy z dnia 17.11.1964 r. - Kodeks postępowania cywilnego o apelacji, jeżeli przepisy niniejszego rozdziału nie stanowią inaczej.

10. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych, zwanego dalej "sądem zamówień publicznych".

11. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby lub postanowienia Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy PZP przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23.11.2012 r. - Prawo pocztowe jest równoznaczne z jej wniesieniem.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587700

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

VI.5. Date of dispatch of this notice

31/05/2023